



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

| 1 Vully II           |                                 |                                     |                                 | Goals / Torschützen / Buts / Reti 0 |    |    |    |                      | Penalties / Strafen / Punitons |   |   |                      |                     |     |                         |      |
|----------------------|---------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|----|----|----|----------------------|--------------------------------|---|---|----------------------|---------------------|-----|-------------------------|------|
| Nr. No.              | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Card / Pass<br>Lic / Tess<br>No | Time / Zeit<br>Temps                | G  | A  | T  | Time / Zeit<br>Temps | G                              | A | T | Time / Zeit<br>Temps | Nr. No.             | min | On / Ende<br>Fin / Fine | code |
| 94                   | C                               | CEPPI Jérémy                        | 3123                            | 11:32                               | 94 | 91 | 1  |                      |                                |   |   | 05:59                | 86                  | 2   | 07:17                   | E    |
| 81                   | A                               | SEILER Yvo                          | 19084                           | 37:00                               | 81 |    | 2  |                      |                                |   |   | 09:41                | KP                  | 2   | 11:41                   | G1   |
| 92                   | G                               | SA NOGUEIRA Tiago                   | 3539                            | 51:32                               | 65 |    | 3  |                      |                                |   |   | 32:23                | 95                  | 2   | 34:13                   | D    |
|                      | G                               |                                     |                                 |                                     |    |    |    |                      |                                |   |   | 32:43                | 11                  | 2   | 34:43                   | V1   |
| 91                   |                                 | OESCH Nicolas                       | 16830                           |                                     |    |    |    |                      |                                |   |   | 35:17                | KP                  | 2   | 37:17                   | C1   |
| 7                    |                                 | DERRON Kevin                        | 3954                            |                                     |    |    |    |                      |                                |   |   | 45:19                | 11                  | 2   | 47:19                   | H    |
| 72                   |                                 | BOUDUBAN Yvan                       | 16720                           |                                     |    |    |    |                      |                                |   |   | 58:42                | 91                  | 2   | 60:00                   | A    |
| 95                   |                                 | GUILLOD Nolan                       | 17170                           |                                     |    |    |    |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
| 86                   |                                 | SCHMUTZ Damien                      | 4047                            |                                     |    |    |    |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
| KP                   |                                 | LOUIS Alexis                        | 17139                           |                                     |    |    |    |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
| 11                   |                                 | AEBY Logan                          | 17096                           |                                     |    |    |    |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
| 65                   |                                 | DONAT Tom                           | 19088                           |                                     |    |    |    |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
|                      |                                 |                                     |                                 | <b>TOTAL</b>                        |    |    |    |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
|                      |                                 |                                     |                                 | <b>TIME OUT</b>                     |    |    |    |                      |                                |   |   |                      | <b>TOTAL</b> 14 min |     |                         |      |
| 2 Domdidier Ducks Ia |                                 |                                     |                                 | Goals / Torschützen / Buts / Reti   |    |    |    |                      | Penalties / Strafen / Punitons |   |   |                      |                     |     |                         |      |
| Nr. No.              | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Card / Pass<br>Lic / Tess<br>No | Time / Zeit<br>Temps                | G  | A  | T  | Time / Zeit<br>Temps | G                              | A | T | Time / Zeit<br>Temps | Nr. No.             | min | On / Ende<br>Fin / Fine | code |
| 66                   | C                               | BURGISSER Kevin                     | 16831                           | 00:18                               | 82 | 77 | 1  |                      |                                |   |   | 01:31                | 26                  | 2   | 03:31                   | B1   |
| 26                   | A                               | JUILLERAT Mandy                     | 16826                           | 00:37                               | KP | 16 | 2  |                      |                                |   |   | 09:41                | 82                  | 2   | 11:41                   | C1   |
| 31                   | G                               | KOULBANIS Thierry                   | 3651                            | 01:20                               | KP | 16 | 3  |                      |                                |   |   | 35:17                | 91                  | 5   | 40:17                   | C1   |
|                      | G                               |                                     |                                 | 03:31                               | KP |    | 4  |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
| KP                   |                                 | RISSE Samuel                        | 19009                           | 04:54                               | KP | 16 | 5  |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
| 34                   |                                 | HAYOZ Thierry                       | 3230                            | 07:17                               | KP | 16 | 6  |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
| 77                   |                                 | DUBEY Dimitri                       | 18095                           | 17:32                               | 34 |    | 7  |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
| 33                   |                                 | HÄNNI Florian                       | 18033                           | 17:38                               | KP |    | 8  |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
| 91                   |                                 | GUERRY Ludovic                      | 18034                           | 34:13                               | KP | 16 | 9  |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
| 82                   |                                 | VAN CLEEMPUT Axel                   | 3011                            | 35:59                               | 66 |    | 10 |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
| 16                   |                                 | FRUTIGER Bryan                      | 3030                            | 49:46                               | 26 | KP | 11 |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
|                      |                                 |                                     |                                 | 49:55                               | 16 | 26 | 12 |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
|                      |                                 |                                     |                                 | 50:20                               | 82 | 34 | 13 |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
|                      |                                 |                                     |                                 | 55:29                               | 82 | 66 | 14 |                      |                                |   |   |                      |                     |     |                         |      |
|                      |                                 |                                     |                                 | <b>TOTAL</b>                        |    |    |    |                      |                                |   |   |                      | <b>TOTAL</b> 9 min  |     |                         |      |
|                      |                                 |                                     |                                 | <b>TIME OUT</b>                     |    |    |    |                      |                                |   |   |                      | <b>TOTAL</b> 9 min  |     |                         |      |

|                                  |                           |
|----------------------------------|---------------------------|
| Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga<br>Ligue/Lega |
| <b>CLUB 1 Vully II</b>           | <b>D3</b>                 |
| <b>CLUB 2 Domdidier Ducks Ia</b> | <b>D3</b>                 |

|  |               |  |                   |
|--|---------------|--|-------------------|
| Lieu / Ort<br>Location / Luogo                           | <b>Sugiez</b> | Date / Datum<br>Date / Data                        | <b>18.12.2019</b> |
| Start / Beginn<br>Début / Inizio                         | <b>20:00</b>  | End / Ende<br>Fin / Fine                           | <b>22:45</b>      |
| Match Number / Index<br>Spiel-Nr / Indice di gara        | <b>CA150</b>  |  |                   |
| Championship / Meisterschaft<br>Championnat / Campionato | <b>X</b>      | Friendly / Freundschaft<br>Amical / Amichevole     |                   |
| Tournament / Turnier<br>Tournoi / Torneo                 |               | Cup / Pokal<br>Coupe / Coppa                       |                   |
| Other / Sonstiges<br>Autre / Altro                       |               | Spectators / Zuschauer<br>Spettateurs / Spettatori | <b>10</b>         |

|                                   |   |                                     |                                   |
|-----------------------------------|---|-------------------------------------|-----------------------------------|
| No Card / Lic.<br>No Lic. / Tess. | Surname / Name<br>No Lic. / Tess. Prénom / Nome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Signature / Firma<br>Unterschrift |
| Time Keeper<br>Chronomètreur      | <b>17172</b>                                    | <b>REIST Fabrice</b>                |                                   |
| Official scorer<br>Marqueur       | <b>3376</b>                                     | <b>VOLERY Yann</b>                  |                                   |
| Referee 1<br>Arbitre 1            | <b>3028</b>                                     | <b>VILLADONIGA Pablo</b>            |                                   |
| Referee 2<br>Arbitre 2            | <b>2232</b>                                     | <b>CARRARD Romain</b>               |                                   |
| Tech. Director<br>Directeur tech. |   |                                     |                                   |

| RESULT   |          |          |  |           |  |
|--|----------|----------|--|-----------|--|
| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND<br>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO |          |          | FINAL  |           |  |
|  | CLUB 1   | CLUB 2   | CLUB 1   | CLUB 2    |  |
| 1 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | <b>1</b> | <b>8</b> | <b>3</b>   | <b>14</b> |  |
| 2 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | <b>1</b> | <b>2</b> | Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore<br><b>Domdidier Ducks Ia</b> |           |  |
| 3 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | <b>1</b> | <b>4</b> | CAPTAIN 1<br>Signature / Unterschrift / Firma                          |           |  |
| Overtime / Verl.<br>Prol. / Sup.                           | <b>0</b> | <b>0</b> | CAPTAIN 2<br>Signature / Unterschrift / Firma                          |           |  |
| Penalty /<br>Rigori  | <b>0</b> | <b>0</b> |  |           |  |
| Referee Comments<br>SR-Bemerkung<br>Remarques arb.         |          |          |  |           |  |